



UNIVERSITATEA BABEŞ-BOLYAI  
BABEŞ-BOLYAI TUDOMÁNYEGYETEM  
BABEŞ-BOLYAI UNIVERSITAT  
TRADITIO ET EXCELLENTIA

## RECTORAT

Str. M. Kogălniceanu nr. 1  
Cluj-Napoca, RO-400084  
Tel.: 0264-40.53.00  
Fax: 0264-59.19.06  
rector@ubbcluj.ro  
www.ubbcluj.ro

Anhang 4 zum Senatsbeschluss Nr. 61/16.05.2022

## **Verwaltungsgebühren, Unterkunfts- und Vermietungskosten für das akademische Jahr 2022-2023**

### ***1. Studentenwohnheime***









Nr.	Kategorien	Unterkunftspreise Lei/Person/Monat																
		C 1	C 2	C 3	C 4	C 5	C 6	C 14	C 16	C 17	C A1	C A2	C A3	C A4	C Ec. I	C Ec.II	SPORT XXI	Teologic 1
9.	• Ausl. Studierende aus Drittstaaten, Valuta-Selbstzahlende	190	190	190	190	190	190	230	190	250	280	280	280	280	280	280	280	280

- Die Vertreter/innen der Studierenden (Präfekt und Stellvertreter, Mitglieder des Senats, Studentenzkanzler/innen) erhalten eine 75%-ige Ermäßigung des Preises für die gesamte Dauer der Unterkunft, gemäß den Vorschriften betreffend die Unterbringung.
- Die Studierenden von den Punkten 2 und 4 sind nicht verpflichtet, die Betriebskosten in den Wohnheimen C1-C6 und C16 und diejenigen vom Punkt 3 dieselben Kosten in allen Wohnheimen zu tragen.
- Die Preise verstehen sich ohne MwSt.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen (Studierende, Doktorand/innen, Lehrende) die in der Lehre oder Forschung an der BBU tätig sind sind nicht verpflichtet, MwSt. zu zahlen.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen, die keine Lehrende oder Forschende an der BBU sind, zahlen die MwSt. gemäß des Steuergesetzbuches.



## 2. Sportpark „Iuliu Hațieganu”

Nr.	Kategorien	Gästehaus-Gebäude II Zimmer 117, 119, 120; 3-5 Plätze/Zimmer (Lei/Platz/Monat)	Juventus Doppelzimmer (Lei/Platz/Monat)	Universitas Student House Doppelzimmer (III.-VII. Stock) (Lei/Platz/Monat)
1.	Rumänische Studierende, -Studierende aus der EU, EWR und CH	200	250	-
2.	- Studierende, deren Eltern im Lehrwesen tätig sind	100	125	-
3.	• Ausländische Studierende, Stipendiat/innen des rum. Staates - Ausländische Studierende, durch Abkommen zwischen Regierungen, Universitäten usw.	200	250	-
4.	• Ausländische budgetierte Studierende ohne Stipendium • Ausländische Studierende, durch Abkommen zwischen Regierungen, Universitäten usw. mit Berechtigung auf Unterkunftsbedingungen auf gleichem Niveau mit den rum. Studierenden	200	250	-
5.	• Ausländische Studierende • Auslandsrumän/innen • Rumänische Studierende mit Wohnsitz im Ausland	200	300	-
6.	- Ausländische Studierende, durch Abkommen zwischen Universitäten, Departments, Mobilitätsprogrammen (Erasmus, Atlantis, Tempus, DAAD, Fulbright, usw.)	200	250	-
7.	- Studierende/Andere Formen der universitären Bildung/andere Personenkategorien als Hotelgäste	300	350	450



Bemerkung: Die Vertreter/innen der Studierenden (Präfekt und Stellvertreter, Mitglieder des Senats, Studentenkazler/innen) erhalten eine 75%-ige Ermäßigung des Preises für die gesamte Dauer der Unterkunft, gemäß den Vorschriften betreffend die Unterbringung.

### 3. a. Wohnheime der akademischen Außenstellen

Nr.	Kategorien	Außenstelle Bistrița/Bistritz (Lei/Platz/Monat)		Außenstelle Sighetu Marmăției (Lei/Platz/Monat)		
		Doppelzimmer	3-Bett-Zimmer	4-Bett-Zimmer	8-Bett-Zimmer	Zimmer mit 10-12 Plätzen
1.	Rumänische Studierende	120	100	100	90	80
2.	Rumänische Studierende, deren Eltern aktive oder pensionierte Lehrende oder Aushilfslehrende sind	60	50	50	0	0
3.	Rumänische Studierende-Voll- oder Halbwaisen; Studierende aus Waisenhäuser oder Pflegefamilien	0	0	0	0	0



Nr.	Kategorien	Außenstelle Bistrița/Bistritz (Lei/Platz/Monat)		Außenstelle Sighetu Marmăției (Lei/Platz/Monat)		
		Doppelzimmer	3-Bett-Zimmer	4-Bett-Zimmer	8-Bett-Zimmer	Zimmer mit 10-12 Plätzen
4.	Andere Formen der universitären Bildung; Andere Personenkategorien	170	150	150	130	110

- Die Vertreter/innen der Studierenden (Präfekt und Stellvertreter, Mitglieder des Senats, Studentenkazler/innen) erhalten eine 75%-ige Ermäßigung des Preises für die gesamte Dauer der Unterkunft, gemäß den Vorschriften betreffend die Unterbringung.
- Die Studierenden vom Punkt 2, Außenstelle Sighetu Marmăției (Zimmer mit 8-12 Plätzen) und vom Punkt 3 zahlen keine Regiekosten.
- Die Preise verstehen sich ohne MwSt.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen (Studierende, Doktorand/innen, Lehrende) die in der Lehre oder Forschung an der BBU tätig sind sind nicht verpflichtet, MwSt. zu zahlen.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen, die keine Lehrende oder Forschende an der BBU sind, zahlen die MwSt. gemäß des Steuergesetzbuches.

### 3.b. Universitätszentrum BBU in Reschitza



UNIVERSITATEA BABEȘ-BOLYAI  
BABEȘ-BOLYAI TUDOMÁNYEGYETEM  
BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITAT  
TRADITIO ET EXCELLENTIA

## RECTORAT

Str. M. Kogălniceanu nr. 1  
Cluj-Napoca, RO-400084  
Tel.: 0264-40.53.00  
Fax: 0264-59.19.06  
rector@ubbcluj.ro  
www.ubbcluj.ro

Nr. Crt.	Categorii	Tarife de Cazare - Cămine (lei/loc/lună)
1.	- Rumänische Studierende - Studierenden aus EU- und EWR-Länder und der CH - Ausländische Studierende, Stipendiaten des rum. Staates ohne Stipendienbezug	170
2.	- Rumänische Studierende, deren Eltern aktive oder pensionierte Lehrende oder Aushilfslehrende sind	85
3.	- Rumänische Studierende, Voll- oder Halbwaisen - Studierende der BBU aus Kinderheimen oder Pflegefamilien - CEEPUS-Stipendiat/innen	0
4.	- Studierende, Doktorand/innen mit rum. Staatsstipendien, mit Stipendienbezug - Auslandsrumän/innen mit oder ohne Stipendium - Ausländische Studierende auf der Grundlage von Abkommen zwischen Regierungen, Universitäten usw.	85
5.	- Ausländische Studierende auf der Grundlage von Abkommen zwischen Regierungen, Universitäten usw. wo die gegenseitige Gewährung von Unterkunft unter denselben Bedingungen vorgesehen ist.	170
6.	- Studierende – Auslandsrumän/innen - Rumänischstämmige ausländische Studierende - Studierende – rum. Staatsbürger/innen mit Sitz im Ausland	170



7.	- <b>Ausländische Studierende auf der Grundlage von Abkommen zwischen Departments oder Mobilitätsprogramme (Erasmus, Atlantis, Tempus, DAAD, Fullbright, usw.)</b>	<b>170</b>
8.	- <b>Ausländische Studierende aus Drittstaaten</b> - <b>Ausländische Studierende, Selbstzahler/innen</b> - <b>Teilnehmer/innen an anderen Bildungsprogrammen (Doc, Postdoc)</b> - <b>Andere Personenkategorien (Angestellte, Mitarbeiter/innen der BBU)</b>	<b>220</b>
9	- <b>Ausländische Studierende aus Drittstaaten, Valuta-Selbstzahlende</b>	<b>280</b>

- Die Vertreter/innen der Studierenden (Präfekt und Stellvertreter, Mitglieder des Senats, Studentenkazler/innen) erhalten eine 75%-ige Ermäßigung des Preises für die gesamte Dauer der Unterkunft, gemäß den Vorschriften betreffend die Unterbringung.
- Die Studierenden vom Punkt 3 sind zur Zahlung der Regiekosten nicht verpflichtet.
- Die Preise verstehen sich ohne MwSt.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen (Studierende, Doktorand/innen, Lehrende) die in der Lehre oder Forschung an der BBU tätig sind sind nicht verpflichtet, MwSt. zu zahlen.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen, die keine Lehrende oder Forschende an der BBU sind, zahlen die MwSt. gemäß des Steuergesetzbuches.



**4. Unterkunftspreise in den Studentenwohnheimen während der Sommerferien, für Veranstaltungen der Studentenorganisationen, für Studierende der BBU:  
- Monatspreise -**

Nr.	Standort	Preis p.P.
1.	Wohnheime 1-6 und 16	170,00 Lei
2.	Wohnheim 14	210,00 Lei
3.	Wohnheim 17	250,00 Lei
4.	Wohnheime A1, A2, A3, A4	300,00 Lei
5.	Wohnheim Economica I	300,00 Lei
6.	Wohnheim Economica II	300,00 Lei
7.	Wohnheim Sport XXI	300,00 Lei
8.	Wohnheim Teologic 1	300,00 Lei
9.	Wohnheim "Juventus"	350,00 Lei
10.	Außenstelle Bistrița/Bistritz	170,00 Lei
11.	Außenstelle Sighetu Marmăției	170,00 Lei
12.	Universitätszentrum UBB Reschitza	300,00 Lei

**5. Preise für Unterkünfte im Hotelbetrieb während der Ferien oder zu diversen Gelegenheiten (Sommerkurse, Tagungen, Veranstaltungen der Studentenorganisationen) für Studierende der BBU:**

**- Preis pro Tag -**

Nr.	Standort	Preis p.P.
1.	Wohnheime 1-6 und 16	20,00 Lei
2.	Wohnheim 14	25,00 Lei
3.	Wohnheim 17	30,00 Lei
4.	Wohnheime A1, A2, A3, A4	40,00 Lei
5.	Wohnheim Economica I	25,00 Lei
6.	Wohnheim Economica II	25,00 Lei
7.	Wohnheim Sport XXI	25,00 Lei
8.	Wohnheim Teologic 1	25,00 Lei
9.	Außenstelle Bistrița/Bistritz	25,00 Lei
10.	Außenstelle Sighetu Marmăției	
	-Zimmer mit 4 Plätzen	20,00 Lei
	-Zimmer mit 8-12 Plätzen	15,00 Lei
	-Doppelzimmer	30,00 Lei
11.	Universitätszentrum BBU Reschitza	40,00 Lei



**6. Unterkunftspreise in den Studentenwohnheimen während der Sommerferien: Studierende anderer Universitäten, andere Personenkategorien:**

**- Preise pro Monat -**

Nr.	Standort	Lei p.P.
1.	Wohnheime 1-6 und 16	190,00 Lei
2.	Wohnheim 14	230,00 Lei
3.	Wohnheim 17	270,00 Lei
4.	Wohnheime A1, A2, A3, A4	320,00 Lei
5.	Wohnheim Economica I	320,00 Lei
6.	Wohnheim Economica II	320,00 Lei
7.	Wohnheim Sport XXI	320,00 Lei
8.	Wohnheim Teologic 1	320,00 Lei
9.	Wohnheim "Juventus"	350,00 Lei
10.	Außenstelle Bistrița/Bistritz	190,00 Lei
11.	Außenstelle Sighetu Marmăției	190,00 Lei
12.	Universitätszentrum BBU Reschitza	320,00 Lei

**7. Preise für Unterkünfte im Hotelbetrieb während der Ferien oder zu diversen Gelegenheiten (Sommerkurse, Tagungen, Veranstaltungen der Studentenorganisationen): Studierende anderer Universitäten, andere Personenkategorien:**

**- Preise pro Tag -**

Nr.	Standort	Lei p.P.
1.	Wohnheime 1-6 und 16	25,00 Lei
2.	Wohnheim 14	30,00 Lei
3.	Wohnheim 17	35,00 Lei
4.	Wohnheime A1, A2, A3, A4	45,00 Lei
5.	Wohnheim Economica I	30,00 Lei
6.	Camin Economica II	30,00 Lei
7.	Wohnheim Sport XXI	30,00 Lei
8.	Wohnheim Teologic 1	30,00 Lei
9.	Außenstelle Bistrița/Bistritz	30,00 Lei
10.	Außenstelle Sighetu Marmăției	
	-Zimmer mit 4 Plätzen	25,00 Lei
	-Zimmer mit 8-12 Plätzen	20,00 Lei
	-Doppelzimmer	35,00 Lei
11.	Universitätszentrum BBU Reschitza	45,00 Lei

- Die Preise verstehen sich ohne MwSt.



- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen (Studierende, Doktorand/innen, Lehrende) die in der Lehre oder Forschung an der BBU tätig sind sind nicht verpflichtet, MwSt. zu zahlen.
- Die in den Wohnheimen unterbrachten Personen, die keine Lehrende oder Forschende an der BBU sind, zahlen die MwSt. gemäß des Steuergesetzbuches.

### **8. Unterkunft im Sportpark Iuliu Hațieganu” (Universitas Student House, Juventus, Gästehaus)**

<u>1. Lehrende und Studierende außerhalb der internationalen Austauschprogrammen, andere Personenkategorien, Sommerkurse</u>		
Nr.	Standort	Preis
1. 2. 3.	Universitas Student House Gästehaus Juventus	125 Euro/Person/Monat
		250 Euro/Zimmer/Monat
		10,00 Euro/Person/Tag
		20,00 Euro/Zimmer/Tag

### **9. Preise für Zimmer im Hotelbetrieb**

a)

Nr.	Anlage	Gebäude	Zimmer	Preis
1.	Gästehaus	I	Einzelzimmer (101-112)	120,00 Lei p.P./Tag
			Einzelzimmer (115,118)	130,00 Lei p.P./Tag
		II	Zimmer 117,119,120	
			117 - 3 Betten 119 - 4 Betten 120- 5 Betten	55,00 Lei/Bett/Tag 45,00 Lei/Bett/Tag 45,00 Lei/Bett/Tag
2.	Juventus	-	Zweibettzimmer	75,00 Lei/Bett/Tag
3.	Universitas Student	-	Zweibettzimmer (I.-VII. Stock)	95,00 Lei/Bett/Tag
		-	Einzelzimmer (Stockwerke I, II, VIII)	130,00 Lei/Bett/Tag



	House		Zweibettzimmer VIII. Stock	110,00 Lei/Bett/Tag
--	-------	--	----------------------------	---------------------

- Die Preise in Euro werden in Lei am Tageskurs der Nationalbank eingezahlt.
- Die MwSt. ist in den Preisen nicht enthalten.
- Die zwecks Lehre und Forschung unterbrachten Personen zahlen keine MwSt.
- Für die Zimmer im Hotelbetrieb sind ein Parkplatz sowie der Internetzugang inbegriffen.
- Das Frühstück kostet 20 Lei pro Person (bei der Unterbringung im Hotel Universitas und Sport XXI)
- Die im Hotelbetrieb untergebrachten Personen verfügen über kostenlosen Parkplatz und Internetzugang
- Die untergebrachten Personen können die Sportanlagen (Säle, Spielfelder, Schwimmanlage) unter denselben Bedingungen wie die Mitarbeiter/innen der BBU nutzen (mit 50% Ermäßigung)

#### b) Tarife für Gruppen

Nr.	Kategorie	Bemerkungen
1.	Gruppen von 10-20 Personen (bei 95 Lei p.P.)	10% Rabatt
2.	Gruppen über 20 Personen (bei 95 Lei p.P.)	15% Rabatt

*MwSt. nicht inbegriffen.*

#### 10. a. Herberge Arcalia

Nr.	Anlage	Zimmer	Betten/Zimmer.	Preis Lei/Platz/Tag
1.	Schlafzimmer	Mit eigenem Bad	4	55,00
		Ohne eigenem Bad	10	45,00
			8	45,00
			6	45,00
		4	45,00	
2.	Schloss	Mit Bad	2	55,00



		Ohne eigenem Bad	1	60,00
--	--	------------------	---	-------

- Die Preise enthalten keine MwSt.
- Die Studierenden und Mitarbeiter/innen der BBU erhalten 50% Ermäßigung.
- Die Verwandten I. Grades und Gleichgestellte (Ehepartner/innen, Eltern, Kinder) erhalten eine 50%-ige Preisermäßigung für die Unterkunft im Komplex Arcalia.
- Die Preise enthalten kein Frühstück, Mahlzeiten oder andere Dienstleistungen.

### ***b. Freizeitanlage Beliş***

Nr.	Art des Zimmers	Betten/Zimmer	Preis
1	Doppelzimmer (10 verfügbar)	2	200 Lei/Zimmer/Tag
2	Zimmer mit 6 Betten (6 verfügbar)	6	60 Lei/Bett/Tag

- Die Preise enthalten keine MwSt.
- Die Studierenden und Mitarbeiter/innen der BBU erhalten 50% Ermäßigung.
- Die Verwandten I. Grades und Gleichgestellte (Ehepartner/innen, Eltern, Kinder) erhalten eine 50%-ige Preisermäßigung für die Unterkunft im Komplex Arcalia.
- Die Preise enthalten kein Frühstück, Mahlzeiten oder andere Dienstleistungen.

### ***c. Praktikumsanlage Baru Mare***

Nr.	Anlage	Zimmer	Betten/Zimmer	Preis Lei/Platz/Tag
<b>1.</b>	<i>Schlafzimmer</i>	<i>Mit eigenem Bad</i>	<b>1</b>	<b>55,00</b>
			<b>2</b>	<b>55,00</b>
		<i>Ohne eigenem Bad</i>	<b>6</b>	<b>40,00</b>
			<b>8</b>	<b>40,00</b>

- **Die Preise enthalten keine MwSt.**
- **Studierende und Mitarbeiter/innen der BBU erhalten 50% Ermäßigung.**
- **Die Verwandten I. Grades und Gleichgestellte (Ehepartner/innen, Eltern, Kinder) erhalten eine 50%-ige Preisermäßigung für die Unterkunft im Komplex Baru.**
- **Die Preise enthalten kein Frühstück, Mahlzeiten oder andere Dienstleistungen.**

### ***d. Zentrum für Didaktik, Archäologie und Interdisziplinäre Forschungen „Hadrian Daicoviciu“ Grădiștea de Munte***

Nr.	Objekt	Art des Zimmers	Anzahl	Plätze/Zimmer	Preis
-----	--------	-----------------	--------	---------------	-------



					Lei/Platz/Tag
1	Schlafzimmer	Mit Badezimmer	1	2	45
		Mit Badezimmer	2	4	45
		Ohne eigenes Badezimmer	1	1	30
			1	6	30
			3	8	30

- Die Preise enthalten keine MwSt.
- Die Studierenden und Mitarbeiter/innen der BBU erhalten 50% Ermäßigung.
- Die Verwandten I. Grades und Gleichgestellte (Ehepartner/innen, Eltern, Kinder) erhalten 50% Preisermäßigung für die Unterkunft im Zentrum für Didaktik, Archäologie und Interdisziplinäre Forschungen „Hadrian Daicoviciu“ Grădiștea de Munte.
- Die Preise enthalten kein Frühstück, Mahlzeiten oder andere Dienstleistungen.

### ***e. Botanischer Garten – Unterkunft in den Gästezimmern\****

- 50 Lei für eine Person pro Tag und Platz (Doppelzimmer)
- 65 Lei für ein Einzelzimmer pro Person.

*\*In dieser Anlage werden nur Mitarbeiter/innen der BBU untergebracht (Lehrende, Forschende, andere Gäste aus dem In- und Ausland)*

### **11. Andere Gebühren**

1. Gebühr für Waschen/Trocknen von Wäsche: 7 Lei pro Wasch- und Trockengang
2. Gebühr für Waschen/Trocknen von Wäsche: 10 Lei für Studierende anderer Universitäten in den Wohnheimen der BBU.
3. Parkplatz-Gebühren bei den Wohnheimen: 25 Lei/Monat und Parkplatz für Studierende der BBU.
4. Parkplatz-Gebühren bei den Wohnheimen: 40 Lei für Studierende anderer Universitäten welche in den Wohnheimen der BBU untergebracht sind.
5. Gebühr für Erstellung der Zugangskarte zum Parkplatz: 10 Lei/Karte.

### **12. Die exekutive Leitung der Universität kann zusätzlich folgendes gewähren:**

- a) Ermäßigungen von bis zu 50% der in den Vorschriften vorgesehenen Tarife für die Vermietung von Infrastrukturobjekten der Einrichtung, wenn die Vermietung für eine Zeitdauer von mehr als 30 Tage erfolgt oder wenn sich dadurch Möglichkeiten der Bewerbung des Erscheinungsbildes der Universität eröffnen oder die Kooperationsverhältnisse zu anderen öffentlichen oder privaten Einrichtungen gefestigt werden.



b) Die kostenlose Nutzung der Infrastrukturobjekte der Einrichtung mittels Kooperationsprotokolle für die Durchführung von Tätigkeiten die die Implikation der Universität in die Gemeinschaft vertiefen oder die einem öffentlichen Interesse entsprechen.

c) Die Erhöhung der in den Vorschriften vorgesehenen Tarife für die Vermietung von Infrastrukturobjekten der Einrichtung, wenn dies im Kontext von Events geschieht, die zu einer allgemeinen vorübergehenden Steigerung der Preise am Standort Klausenburg führen.

### **13. Preise und Gebühren für die Vermietung von Räumlichkeiten an der BBU**

<b>Räumlichkeit</b>	<b>Preis</b>
<b>a) Akademisches Kolleg</b>	
1. Auditorium Maximum	1.380,00 Lei/Std.
2. Klub des Akademischen Kollegs	50,00 Lei/Std.
	110,00 Lei/Tag
	500,00 Lei/Woche
3. Foyer des Akademischen Kollegs	195,00 Lei/Std.
4. Foyer des Akademischen Kollegs	550,00 Lei/Tag
5. Foyer des Akademischen Kollegs für Ausstellungen	195,00 Lei/Tag
<b>b) Restaurants und Cafeterias für Studierende</b>	
6. Kantine Hașdeu - Saal C4	140,00 Lei/Std.
	715,00
	Lei/Veranstaltung
<b>c) BBU-Wissenschaftsstandort Arcalia</b>	
7. Speisesaal für Hochzeiten	880,00 Lei/Veranstaltung
8. Speisesaal für Festveranstaltungen	440,00 Lei/Veranstaltung



9. Speisesaal für andere Veranstaltungen	90 Lei/Std.
10. Foyer	138,00 Lei/Veranstaltung
<b>d) Praktikumszentrum Baru</b>	
11. Konferenzsaal	195,00 Lei/Std. 880,00 Lei/Veranstaltung
12. Vorlesungs- und Seminarräume < 50 Plätze	80,00 Lei/Std.
<b>e) Amphitheater, Tagungen, Vorlesungs- und Seminarräume</b>	
13. Aula Magna	850,00 Lei/Std.
14. Aula der Fakultät für Wirtschaftswissenschaften und Unternehmensführung (inklusive Anlage für Simultanübersetzung)	1.200,00 Lei/Std.
15. Aula der Außenstelle Bistritz/Bistrița	330,00 Lei/Std.
16. Aula Ferdinand I (Fakultät für Geschichte und Philosophie)	165,00 Lei/Std.
17. "Jean Monnet"-Saal	550,00 Lei/Std.
18. Multifunktionssaal (Fakultät für Sportwissenschaften und Körperkultur)	385,00 Lei/Std.
19. Amphitheater mit über 300 Plätzen (hölzerne Bestuhlung)	385,00 Lei/Std.
20. Amphitheater mit über 300 Plätzen (gepolsterte Bestuhlung)	415,00 Lei/Std.
21. Amphitheater mit 201-300 Plätzen	300,00 Lei/Std.
22. Amphitheater, Vorlesungssäle mit 101-200 Plätzen	220,00 Lei/Std.
23. Konferenzsaal "Universitas" (100 Plätze)	195,00 Lei/Std.
24. Vorlesungsraum "Schumann" (3 Säle mit 20 Plätzen*)	100,00 Lei/Std./Saal
25. Veranstaltungssaal "Universitas" (mit Audio-Video-Einrichtungen, 25 Plätze)	175,00 Lei/Std.
26. Vorlesungs- und Seminarräume mit 51-100 Plätzen	195,00 Lei/Std.
27. Vorlesungs- und Seminarräume mit < 50 Plätzen	100,00 Lei/Std.
28. Sportsaal der Fakultät für Wirtschaftswissenschaften und Unternehmensführung	275,00 Lei/Std.



29. Hof des "Echinox"-Hauses	110,00 Lei/Std. 500,00 Lei/Tag
30. Sound-Anlage Aula Magna	250,00 Lei/Std.
Kleines Konferenzsystem 6+1-2 mobile Mikros	275,00 Lei/Std.
Sound-Anlage Auditorium Maximum	275,00 Lei/Std.
Sound-Anlage (2 Boxen, 1 Mixer, 1 mobiles Mikro)	275,00 Lei/Std.
Zusätzliche mobile Mikros (4 Stück verfügbar)	55,00 Lei/Std./Mikro
Monitorboxen Bühne (2 Stück verfügbar)	55,00 Lei/Stk./Std.
31. Videoprojektionsanlage (Auditorium Maximum)	220,00 Lei/Std.
32. Soundanlage (Aula Ferdinand I)	195,00 Lei/Std.
33. Anlage für Simultanübersetzung (Aula Magna) mit höchstens 50 Kopfhörern (ohne Dolmetscher/in)	165,00 Lei/Std. (ohne Dolmetscher/in)
34. Anlage für Simultanübersetzung (Feste Anlage in der Aula Ferdinand I)	85,00 Lei/Std.
<b>f. Universitätszentrum der UBB in Reschitza</b>	
35. Amphitheater	220,00 Lei/Std.
36. Vorlesungssaal	110,00 Lei/Std.
37. Seminarsaal	55,00 Lei/Std.
38. Multimedia-Saal	165,00 Lei/Std.
39. Veranstaltungssaal	110,00 Lei/Std.
40. Speisesaal Campus Cafe	135,00 Lei/Std.
41. Computersaal	220,00 Lei/Std.
42. Foyer des Haupteingangs	110,00 Lei/Std.

- Die Vermietung der Räumlichkeiten erfolgt mit der Zustimmung der Dekan/innen (wo das notwendig ist), mit der Vermeidung der Behinderung der Lehrtätigkeiten
- Die Preise enthalten keine MwSt.

## 14. diverse administrative Gebühren

### a.) Wissenschaftliche Anlage der BBU - Arcalia



Gebühr für professionelles Fotografieren (Hochzeiten, Abschlüsse usw.)	55,00 Lei/Veranstaltung
Gebühr Trauung im Außenbereich	55,00 Lei/Veranstaltung
	<b>MwSt. nicht inbegriffen</b>

### ***b. Sighetu Marmăției***

Sighetu Marmăției – Nutzungsgebühren der Sportanlage

<b>Gebühren für folgende Sportarten außerhalb der Lehrveranstaltungen:</b>	
Fußballtennis	80,00 Lei/Std.
	235,00 Lei/Monat - Abo
Tischtennis	16,50 Lei/Std./Tisch
	90,00 Lei/Monat/Tisch - Abo
Volleyball&Basketball	80,00 Lei/Std.
	235,00 Lei/Monat - Abo
	<b>MwSt. nicht inbegriffen</b>

### ***c. Praktikumsstation Baru Mare***

Mietpreis Sportsaal mit Kunststoffbelag (für Tennis, Volleyball, Basketball) L=22,5 m, B=12,5 m	110,00 Lei/Std.
<b>MwSt. nicht inbegriffen.</b>	
<i>Studierende und Angestellte der BBU erhalten eine 50%-ige Ermäßigung</i>	

## **15. Eintrittsgebühren**

a)

<b>Nr.</b>	<b>Standort</b>	<b>Preis Lei/Person</b>
1.	Botanischer Garten	11,00
2.	Station Arcalia	2,50



3.	Sternwarte	10,00
----	------------	-------

- **Der Zugang ist kostenlos für Studierende und Angestellte der BBU, nachweisbar mit dem Studierenden- oder Dienstausweis, sowie für Kinder unter 5 Jahren und Personen mit Behinderungen.**
- **Schüler/innen und Studierende anderer Universitäten erhalten eine Preisermäßigung von 50%.**

### b) Museen der BBU

Nr.	Standort	Standardpreis	Kategorie
1.	Historisches Museum der Universität	6,00 Lei 3,00 Lei 12,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern
2.	Mineralogie-Museum	6,00 Lei 3,00 Lei 12,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern
3.	Museum für Paläontologie-Stratigrafie	6,00 Lei 3,00 Lei 12,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern
4.	Zoologisches Museum	8,00 Lei 4,00 Lei 12,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern
5.	Vivarium	6,00 Lei 3,00 Lei 12,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern
6.	Alexandru Duma-Museum	4,00 Lei 2,00 Lei 8,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern
7.	Gedenkmuseum „David Prodan“	4,00 Lei 2,00 Lei 8,00 Lei	Erwachsene Kinder, Studierende, Rentner/innen Familien mit 2-5 Mitgliedern

- **Für professionelle Foto- und Filmaufnahmen in allen Museen der Universität wird eine Gebühr von 200 Lei entrichtet** (im Historischen Museum der Universität, Mineralogie-Museum, Museum für Paläontologie-Stratigrafie, Vivarium, Zoologisches Museum, Botanisches Museum, Gedenkmuseum David Prodan, Museum des Holocaust im Nordsiebenbürgen und im Alexandru Duma-Museum).
- **Für professionelle Foto- und Filmaufnahmen in einem der Museen der BBU ist eine Gebühr von 100 Lei fällig** (im Historischen Museum der Universität, Mineralogie-Museum, Museum für Paläontologie-Stratigrafie, Vivarium, Zoologisches Museum,



Botanisches Museum, Gedenkmuseum David Prodan, Museum des Holocaust im Nordsiebenbürgen und im Alexandru Duma-Museum).

- Für Studierende und Angestellte der BBU ist bei Vorlegung des entsprechenden Ausweises der Zutritt kostenlos.
- Andere Ermäßigungen werden durch innere Vorschriften der Direktion für Patrimonium der Universität (Fachdienst Museen) gewährt.

## 16. Gebühren der Kopierdienste

Benennung	Format		Preis
Fotokopie	A4 SW	einseitig	0,20 Lei
	A4 SW	beidseitig	0,40 Lei
	A3 SW	einseitig	0,40 Lei
		beidseitig	0,80 Lei
<b>Studierende erhalten 50% Ermäßigung auf diese Preise wie folgt:</b>			
Fotokopie	A4 SW	einseitig 0,20	0,10 Lei
	A4 SW	beidseitig 0,40	0,20 Lei
	A3 SW	einseitig 0,40	0,20 Lei
		beidseitig 0,80	0,40 Lei

## 17. Gebühren für Werbeplakate

Nr.	Größe des Plakats	Gebühr
1.	A4	22,00 Lei/Tag/St.
		94,00 Lei/Woche/St.
		230,00 Lei/Monat/St.
2.	A3	44,00 Lei/Tag/St.
		192,00 Lei/Woche/St.



		495,00 Lei/Monat/St.
3.	> A3	49,00 Lei/Tag/St.
		230,00 Lei/Woche/St.
		605,00 Lei/Monat/St.
4.	Verteilung von Flyern oder Aufstellung eines Standes	33,00 Lei/Tag/Ort
		165,00 Lei/Woche/Ort
		440,00 Lei/Monat/Ort
<b>MwSt. nicht inbegriffen</b>		

### ***18. Kostenpunkte der Transportdienste des Furparks der BBU, für die Vermietung von Kraftfahrzeugen für Personen- und Warentransporte***

Nr.	Fahrzeug	Tarif
1	Fahrzeug bis 10+1 Plätze	2.00 Lei/Km
2	Fahrzeug 11-18 Plätze	2.50 Lei/Km
3	Fahrzeug mit über 19 Plätzen	3.00 Lei/Km
4	Fahrzeug für Warentransport	2.20 Lei/Km

### ***19. Gebühren für zeitweise verfügbare Räumlichkeiten und Anlagen***

#### ***a.)***

Nr.	Benennung	Ausgangspreis
1.	Räumlichkeiten für Buchverkauf	82,00 Lei/qm/Monat



2.	Räumlichkeiten für Aufstellung von Kopiergeräten	132,00 Lei/qm/Monat
3.	Räumlichkeiten Automaten: Kaffee und andere Getränke, Snacks und Gebäck	770,00 Lei/qm/Monat
4.	Räumlichkeiten für Verkaufsautomaten: Erfrischungsgetränke, Snacks und Gebäck	330,00 Lei/qm/Monat
5.	Räumlichkeiten für Verkaufsautomaten (verschiedene Waren)	330,00 Lei/qm/Monat
6.	Räumlichkeiten für Verkaufskiosks	330,00 Lei/qm/Monat
7.	Aufstellfläche Werbeplakate Innenbereich	165,00 Lei/Plakat/Monat
8.	Aufstellfläche Werbeplakate Außenbereich	825,00 Lei/Plakat/Monat
9.	Aufstellfläche für Zahlautomaten (Bargeldzahlungen für diverse Dienstleistungen)	192,00 Lei/qm/Monat

**b.)**

Nr.	Benennung	Gebühr
1.	Mietpreis der Räumlichkeiten für Sitze von Vereinen, Stiftungen, Verlage im Rahmen der BBU	5,50 Lei/qm/Monat
2.	Miete für Aufstellung von Geldautomaten*	71,00 Euro/Geldautomat
	<b>Ohne MwSt.</b>	
	<b>*MwSt. inbegriffen, Zahlung in Lei am Tageskurs der Nationalbank.</b>	

**20. Gebühren der Anlagen des Sportparks "I.Hațieganu"**

Nr.	Gebühren und Tarife	Betrag
-----	---------------------	--------



Nr.	Gebühren und Tarife	Betrag
1.	<b>Zugangs- und Parkgebühren:</b>	
	- Beitrag zu den Regiekosten	2,00 Lei/Tag
	- Parkticket PKW	5,00 Lei/1 Std.
	- Parkpreis PKW	10,00 Lei/2 Std.
	-Parkpreis PKW	15,00 Lei/3 Std.
	-Parkpreis PKW	20,00 Lei/24 Std.
	-Zahlung bei Verlust der Parkkarte	100,00 Lei
	-Zugangskarte/Erste Zahlung fürs Abo	15,00 Lei
	- Abo-Beitrag zu den Regiekosten (monatlich)	30,00 Lei/Monat
	- Jahresabo-Beitrag zu den Regiekosten	200,00 Lei/Jahr
	- Parkplatz-Abo für Angestellte der BBU	50,00 Lei/Monat*
	- Parkplatz Abo-Studierende der BBU	25,00 Lei/Monat**
	- Parkplatz-Abo Drittpersonen	300,00 Lei/Monat
* Mitarbeiter/innen die im Sportpark arbeiten bzw. wohnen oder lehren haben Priorität bei der Verteilung.		
** Studierende die in den Anlagen des Sportparks unterbracht sind haben Priorität bei der Verteilung.		
2.	- Zugangsticket Athletikpiste	5,00 Lei/Tag
	- Abo Athletikpiste	60,00 Lei/Monat
	- Zugangsticket Tennisspielfeld	50,00 Lei/Std.
3.	<b>Gebühren der Sportanlagen</b>	
	- Minifußballfeld mit Kunststoffbelag	100,00 Lei/Std am Tageslicht
		150,00 Lei/Std. mit Flutlicht
	- Rasenspielfeld T 1	250,00 Lei/Std.
	- Rasenspielfeld T 3	300,00 Lei/Std.
	- Rasenspielfeld T 3 hinter dem Tor	150,00 Lei/Std.
	- Gebühr Umkleideraum	50,00 Lei/Event
	- Zutritt Sportsaal „Vasile Geleriu”	240,00 Lei/Std.
	- Zutritt Sportsaal „Gheorghe Roman”	280,00 Lei/Std.
	- Zutritt Athletikhalle	150,00 Lei/Std.
	- Zutritt Athletikhalle – Fakultät für Chemie	100,00 Lei/Std.
	- Zutritt Aerobic-Saal	100,00 Lei/Std.
	- Gebühr Beachvolleyball (altes Spielfeld im unteren Park)	80,00 Lei/Std.
- Gebühr Markierung und Netze (T 1 und T 3)	50,00 Lei/Markierung	
4.	- Gebühr Tennisplatz	2.200,00 Lei/Monat
5.	- Gebühr Fußballplatz T 4 mit Kunststoffbelag	400,00Lei/Std (Tageslicht)
		600,00 Lei/Std. (Flutlicht)
	- Gebühr Minifußballfeld ¼ mit Kunststoffbelag	100,00 Lei/Std. (Tageslicht)



Nr.	Gebühren und Tarife	Betrag
		150,00 Lei/Std. (Flutlicht)
<b>6.</b>	<b>Spielfelder, die aus Mitteln der Regionalfonds (POR) saniert wurden*</b>	
	-Fußballtennis-, Badminton-Feld	50,00 Lei/Std.
	- Beach-Volleyball-Feld	100,00 Lei/Std.
	-Basketball/Volleyballfeld	150,00 lei/Std.
	-Handball-Fußballfeld	180,00 Lei/Std.
	-Fußballfeld mit Kunststoffbelag T2	400,00 Lei/Std. (Tageslicht)
		600,00 Lei/Std. (Flutlicht)
	-Minifußballfeld ¼ mit Kunststoffbelag T2	100,00 Lei/Std. (Tageslicht)
		150,00 Lei/Std. (Flutlicht)
	-Fußballfeld T4 mit Kunststoffbelag für offizielle Senioren-Fußballspiele	1.000 Lei/Std.
<b>7.</b>	<b>Tennisspielfelder mit Sandbelag 1-4</b>	
	Tennisspielplatz Sommersaison T 1-4	70,00 Lei/Std.
	Tennisspielplatz Ballonhalle T 1-4, Tageszeit, 8-17 Uhr	80,00 Lei/Std.
	Tennisspielplatz Ballonhalle Nachtanlage 17-22 Uhr T 1-4	100,00 Lei/Std.
*Studierende der BBU haben kostenlosen Zugang zu den Spielfeldern (außer den neuen, mittels Regionalförderungen eingerichteten Multifunktionsfeldern) und Sporthallen außerhalb der Lehrveranstaltungen und Wettbewerben während des akademischen Jahres für maximal 18 Stunden pro Woche pro Sportsaal oder Spielfeld.		

- Studierende erhalten 50% Ermäßigung für die Beträge unter den Punkten 2 und 3.
- Angestellte der BBU und ihre Familienmitglieder (Ehepartner/innen, Eltern, Kinder) erhalten 50% Ermäßigung der Gebühren unter den Punkten 2, 3 und 6.
- Der Zugang zum Park ist kostenlos für Studierende und Angestellten der BBU; Schüler/innen und Studierende anderer staatlichen Bildungseinrichtungen aus Klausenburg erhalten mit Vorzeigen des Ausweises 50% Ermäßigung.
- Studierende und Lehrende des Klausenburger Universitätskonsortiums können den Park kostenlos in Anspruch nehmen.
- Der Beitrag zu den Regiekosten umfasst den Aufwand für Reinigung, Ökologisierung, Desinsektion usw.
- Die Parkgebühren und die für den Spielplatz Nr. 4 enthalten die MwSt., die anderen sind MwSt.-frei.

## 21. Gebühren der Sportanlagen des Universitätszentrums Reschitza

### 1. Multifunktions-Sportanlage Moroasa

#### a) Stundentarife



Räumlichkeit, Anlage	Tarif pro Stunde	
	8 <sup>00</sup> -16 <sup>00</sup>	16 <sup>00</sup> -22 <sup>00</sup>
1. Handball und Mini-Fußball-Feld	100 Lei	150 Lei
2. Vorlesungssaal	50 Lei	
3. Turnsaal	70 Lei	90 Lei
4. Fitnesssaal	40 Lei	60 Lei
5. Sauna (höchstens 6 Personen)	120 Lei	
6. Sauna+Jacuzzi	200 Lei	
7. Tischtennis	20 Lei	

- Studierende und Angestellte der BBU erhalten 50% Ermäßigung für die Beträge unter den Punkten 1, 2 und 3 (wenn alle Teilnehmer/innen Studierende/Mitarbeiter/innen sind)
- Schüler/innen und Sportler/innen der BBU-Partnereinrichtungen erhalten eine 50%-ige Ermäßigung der Preise vom Punkt 1 (bei organisierter Teilnahme)
- Für Abonnements die eine längere Zeitspanne als 6 Monate betreffen werden die Preise durch Beschluss des Verwaltungsrates der BBU festgelegt.

#### b) Abo-Tarife

Räumlichkeit, Anlage	Tarif pro Stunde	
	8 <sup>00</sup> -16 <sup>00</sup>	16 <sup>00</sup> -22 <sup>00</sup>
1. Handball und Mini-Fußball-Feld	300 Lei	500 Lei
2. Turnsaal (dreimal pro Woche)	480 Lei	960 Lei
3. Turnsaal (fünfmal pro Woche)	1.000	1.400
4. Fitnesssaal (einmal pro Woche)	120 Lei	200 Lei
5. Fitnesssaal (drei oder fünf Mal pro Woche)	240 Lei	480 Lei
6. Sauna	400 Lei	
6. Sauna+Jacuzzi	600 Lei	
7. Tischtennis	60 Lei	

- Studierende und Angestellte der BBU erhalten 50% Ermäßigung für die Beträge unter den Punkten 1, 2 und 3 (wenn alle Teilnehmer/innen Studierende/Mitarbeiter/innen sind)
- Schüler/innen und Sportler/innen der BBU-Partnereinrichtungen erhalten eine 50%-ige Ermäßigung der Preise vom Punkt 1 (bei organisierter Teilnahme)
- Für Abonnements die eine längere Zeitspanne als 6 Monate betreffen werden die Preise durch Beschluss des Verwaltungsrates der BBU festgelegt.

#### 2. Sportsaal Reschitza

Räumlichkeit	Preis/Std.
1. Sportsaal (A2.9)	70 Lei/Std.



## 22. Gebühren des Schwimmbereiches "Universitas"

Nr.	Benennung	Betrag
1.	Eintrittskarte Erwachsene (großes und kleines Becken, Sauna)	40,00 Lei
2.	Eintrittskarte Kinder, Schüler/innen, externe Studierende, Rentner/innen und Personen mit Behinderungen	30,00 Lei
3.	Familienticket: 2 Erwachsene und ein Kind	100,00 Lei
4.	Individuelles Abo mit 10 Eintritten (großes und kleines Becken, Sauna und Fitnessraum)	340,00 Lei
5.	Familienabo 10 Eintritte (2 Erwachsene und ein Kind)	600,00 Lei
6.	Individuelles Abo mit 10 Eintritten für Kinder, Schüler/innen, Rentner/innen und Personen mit Behinderungen	220,00 Lei
<b>Studierende, Angestellte und Pensionisten der BBU erhalten bei den Gebühren unter den Punkten 1-5 eine Ermäßigung von 50%</b>		
7.	Gebühr Schwimmkanal pro Stunde (6-14 Uhr)	180,00 Lei
8.	Gebühr Schwimmkanal pro Stunde (14-20 Uhr)	300,00 Lei
9.	Zutritt kleines Becken/Std. (6-14 Uhr)	180,00 Lei
10.	Zutritt kleines Becken/Std., Gruppen (14-20 Uhr)	300,00 Lei
11.	Zusatzgebühr Zutrittskarte*	20,00 Lei
12.	Zuschauerticket (Wettkämpfe)	15,00 Lei
13.	Gebühr/Std. für Wettkämpfe	1800,00 Lei
14.	Schutzhülle für Schuhe (Paar)	2.00 Lei

### Bemerkungen:

- Um die Ermäßigungen in Anspruch nehmen zu können werden die Studierenden, Angestellte und ehemalige Mitarbeiter/innen der BBU den entsprechenden Ausweis oder einen Nachweis der Abteilung für Humanressourcen vorzeigen, welcher ihre Zugehörigkeit zur BBU vor der Pensionierung ausweist.
- Angestellte und Studierende der BBU sowie ihre Familienmitglieder (Ehepartner/innen, Eltern, Kinder) erhalten 50% Ermäßigung beim entsprechenden Nachweis.
- Die Gebühr für die Eintrittskarte (Abo) wird nur einmal, oder bei der Erstellung eines Duplikats wegen Verlustes und Zerstörung der Karte entrichtet.
- Die in den Hotelräumlichkeiten untergebrachten Personen erhalten 50% Ermäßigung auf die Preise unter den Punkten 1 und 2.
- Kinder bis 2 Jahre haben kostenlosen Zugang zum Schwimmbecken, nur mit einem Begleiter/in.
- Alle Gebühren enthalten die MwSt.



## 23. Botanischer Garten

### a) Eintrittspreise

Nr.	Benennung	Betrag pro Person
1.	Eintrittspreis für Erwachsene*	15,00
2.	Eintrittspreise für Kinder über 3 Jahre, Schüler/innen, Studierende anderer Universitäten bis zum 26. Lebensjahr, Rentner/innen und Senior/innen (mit den entsprechenden Ausweisen)	7,00
3.	Eintrittspreis in den Schlusszeiten der Gewächshäuser, Erwachsene	9,00
4.	Eintrittspreis in den Schlusszeiten der Gewächshäuser, für Kinder über 5 Jahre, Schüler/innen, Studierenden anderer Universitäten, Pensionist/innen und Senior/innen (mit den entsprechenden Ausweisen)	5,00
5.	Jahresabonnement Erwachsene	280,00
6.	Jahresabonnement - Kinder über 3 Jahre, Schüler/innen, Studierende anderer Universitäten bis zum 26. Lebensjahr, Rentner/innen und Senior/innen (mit den entsprechenden Ausweisen)	130,00 Lei
7.	Halbjahresabonnement Erwachsene	180,00 Lei
8.	Halbjahresabonnement - Kinder über 3 Jahre, Schüler/innen, Studierende anderer Universitäten bis zum 26. Lebensjahr, Rentner/innen und Senior/innen (mit den entsprechenden Ausweisen)	85,00 Lei
9.	Dreimonats-Abonnement Erwachsene	90,00
10.	Dreimonats-Abo Kinder über 3 Jahre, Schüler/innen, Studierende anderer Universitäten bis zum 26. Lebensjahr, Rentner/innen und Senior/innen (mit den entsprechenden Ausweisen)	45,00 Lei
11.	Monatsabo Erwachsene	50,00 Lei
12.	Monatsabo Kinder über 3 Jahre, Schüler/innen, Studierende anderer Universitäten bis zum 26. Lebensjahr, Rentner/innen und Senior/innen (mit den entsprechenden Ausweisen)	25,00 Lei

### b) Sonstige Gebühren

Nr.	Benennung	Betrag Lei
1.	Flyer-Wegweiser	2,00



2.	Postkarten	1,00
3.	Kühlschrankschrankmagneten	5,00
4.	<i>Buch: "Vaskuläre Pflanzen: Vielfalt, Systematik, Ökologie und Bedeutung" (Univ-Prof. Dr. Vasile Cristea)</i>	100,00
5.	DVD "Der Garten der fünf Kontinente"	15,00
6.	Tulpenzwiebeln	2,00
7.	Tulpenzwiebeln, 2. Wahl	1,50
8.	Gebühr für professionelle Fotoaufnahmen und Dreharbeiten (Alben, Hochzeiten usw.)	200,00
9.	Professionelle Führung (auf Antrag mindestens zwei Tage im Vorhinein). Die Dauer der Führung beträgt max. 2 Std.; Führungen können am Mo.-Fr. 9-16 Uhr (außerhalb der gesetzlichen Feiertage) organisiert werden.	140,00
10.	Veranstaltung von Events in den Außenbereichen des Botanischen Gartens (einschließlich Eheschließungen): Nur aufgrund einer vorherigen Genehmigung seitens der Leitung des Botanischen Gartens, mindestens 7 Tage im Vorhinein, mit der Angabe des Datums, des Zeitintervalls und der Anzahl der Teilnehmenden. Außer der Miete ist für jeden Teilnehmenden die Eintrittsgebühr gemäß den Vorschriften fällig.	500,00 Lei/Std.
11.	Veranstaltung von feierlichen Events in den Gewächshäusern des Gartens: nur in den Bereichen, die für das Publikum offen sind, und außerhalb der normalen Öffnungszeiten, aufgrund einer vorherigen Genehmigung seitens der Leitung des Botanischen Gartens, mindestens 7 Tage im Vorhinein, mit der Angabe des Datums, des Zeitintervalls und der Anzahl der Teilnehmenden.	600,00 Lei/Std.
12.	Veranstaltung von feierlichen Events in den Gewächshäusern des Gartens: nur in den Bereichen, die für das Publikum offen sind, und innerhalb der normalen Öffnungszeiten, aufgrund einer vorherigen Genehmigung seitens der Leitung des Botanischen Gartens, mindestens 7 Tage im Vorhinein, mit der Angabe des Datums, des Zeitintervalls und der Anzahl der Teilnehmenden. Außer der Miete ist für jeden Teilnehmenden die Eintrittsgebühr gemäß den Vorschriften fällig.	1.000,00 Lei/Std.

### c) Verkauf von Pflanzen aus dem Überschuss

Nr.	Benennung	Betrag
		Lei



1	Mimosa pudica	10,00
2	Kaffeebäumchen (je nach Größe)	10,00 20,00 30,00 40,00
3	Topfpflanzen (verschiedene Spezies, je nach Größe)	5,00 7,00 10,00 12,00 20,00 30,00 40,00 50,00 100,00
4	Pflanzenarrangements	15,00 25,00 60,00 100,00
5	Schnittblumensträuße	30,00 50,00
6	Setzlinge	2,00 3,00 5,00
7	Vermietung von Zierpflanzen (je nach Größe): die Vermietung erfolgt aufgrund eines Vertrags, welcher den Zeitraum und das Zurückbringen in demselben Zustand vorsieht. Im Fall von Beschädigungen werden die Preise vom Punkt 3 fällig.	1 Leu/Tag/Pflanze 5 Lei/Tag/Pflanze 10 Lei/Tag/Pflanze

## 24. Bibliothek des Universitätszentrums Reschitza

### a) Tarife für die Erstellung/Erneuerung der Bibliotheksausweise

Kategorien	Rechte	Erstellung des Ausweises	Jährl. Verlängerung	Herausgabe an der
Studierende (Bachelor, Master)	Buchverleih	40 Lei	10 Lei	Buchausgabe



Lehrende	Buchverleih	40 Lei	-	Buchausgabe
Bibliothekspersonal	Buchverleih	-	-	Buchausgabe
Andere Kategorien (Doktorand/innen, Forschende)	Buchverleih	40 Lei	10 Lei	Buchausgabe
Alle Nutzerkategorien	Duplikat des Ausweises	Preis eines neuen Ausweises	-	Buchausgabe

### a) Tarife für die Nichteinhaltung der Verleihtermine 2022-2023

Beim Überzug der Verleihfrist ist der Nutzer/die Nutzerin verpflichtet, eine tägliche Zusatzgebühr zu entrichten, deren Höhe von der Bibliothek, entsprechend der Zahl der ausgeliehenen Druckwerke und der Tage des Überzuges ausgerechnet wird. Die Höhe dieser Gebühr, entsprechend für ein Druckwerk pro Tag wird am Beginn eines jeden akademischen Jahres festgelegt.

1. Mehrbändige Druckwerke: 1 Leu/Tag/Band
2. Bücher mit wenigen Bänden: 5 Lei/Tag/Band.